

十勝の飲食店を応援しましょう!



飲食店応援ガイドYell(エール)をご覧の皆さま、こんばんは。株式会社興和商事の田岡と申します。弊社はカラオケ機器のリース等を行っており、こちらに掲載されている多くのお店にも機器を置かせていただいております。歓・送迎会シーズンである2月から猛威を振った新型コロナウイルスの影響で、飲食店の皆さまは過去に例を見ない大変な状況となりました。例年であれば忘・新年会で盛り上がるこの季節、今年は昨今の状況もあり飲食店の皆さまは大変不安な思いで迎えられると。しかし、十勝の皆さまは強い。きっとこの状況を乗り越えられると私は信じております。そしてこちらを読んでいただいている皆さまにお願いがあります。

お店に足を運んだ際にはぜひ「いつもありがとう」「楽しかったよ」と言葉をかけてあげてください。また北海道スタイルののっとり、お体に気をつけて楽しいひとときをお過ごしください。今はお店に行けないという方も、状況が落ち着きましたらぜひお店に足を運んでみてください。

この状況を一丸となつて乗り越えましょう。♪

皆さまが素敵な年末年始を迎えられることを心よりお祈りしております。
株式会社興和商事 代表取締役社長 田岡 文雄

■音響機器・各通信カラオケシステム(リース・レンタル・販売・技術サービス)

株式会社興和商事

本社・帯広市大通南13丁目20番地 TEL.0155-25-8192 / FAX.23-1079
釧路営業所/釧路市若松町2番地16号グランドビル1F TEL.0154-21-8868 / FAX.21-8878



業界トップ※の35万曲以上を搭載

ハイレゾ、
全身体感。



華麗な音の響きに、心を奪われる。

表紙撮影協力

コモドキッチン 肉と酒菜と創作

2020年6月OPEN。素材のうま味を最大限に生かした創作料理は全て手作り。人気のデザートもすべてパティシエによる逸品。十勝産の小麦を使用したクレープは午前11時～午後5時までテイクアウトでも味わえる。午後3時から昼飲みも可能。季節のおすすめとオリジナルメニューを合わせると品ぞろえは100品ほど。利用シーンに合わせてこだわりのメニューの数々を選べる。明るい雰囲気1階と帯広の街を一望できる2階席では最大10名様まで収納可能な個室も完備。お1人様でも仲間との集まりなどでもさまざまなシーンで利用してみたい。

住所: 帯広市西1条南9-19-1 ロアビル 帯広駅より徒歩5分
電話: 0155-66-9353 営業時間: 月～土、祝日、祝前日: 15:00～翌4:00 (料理LO 翌3:00 ドリンクLO 翌3:30)
※12月31日・翌年1日休み 定休日: 日曜(月曜が祝日の場合は火曜定休)

Yell 飲食店応援ガイド

共通クーポン



広告内にこのマークが入っているお店で使えます。
※必ず来店時に提示

共通クーポンの使い方

- ①各店のクーポン内容をチェック ②共通クーポンを切り取り ③お店の方へ応援メッセージを記入して利用します

各店によってサービス内容、期限、条件が異なりますので

広告に記載されている内容を必ずご確認の上、ご利用ください。

<p style="text-align: center;">飲食店応援ガイド</p> <h2 style="text-align: center;">Yell共通クーポン</h2> <p>有効期限/2020年11月19日～2021年1月31日</p> <ul style="list-style-type: none"> ●クーポンマークのあるお店が対象です ●1人1回1枚 ●必ず来店時に提示 ●必ずメッセージを記入の上ご利用ください <p>期限や条件が異なるお店があるので、利用条件は各店の広告内でご確認ください。</p> <p style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;">お店の方へ メッセージ</p>	<p style="text-align: center;">飲食店応援ガイド</p> <h2 style="text-align: center;">Yell共通クーポン</h2> <p>有効期限/2020年11月19日～2021年1月31日</p> <ul style="list-style-type: none"> ●クーポンマークのあるお店が対象です ●1人1回1枚 ●必ず来店時に提示 ●必ずメッセージを記入の上ご利用ください <p>期限や条件が異なるお店があるので、利用条件は各店の広告内でご確認ください。</p> <p style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;">お店の方へ メッセージ</p>	<p style="text-align: center;">飲食店応援ガイド</p> <h2 style="text-align: center;">Yell共通クーポン</h2> <p>有効期限/2020年11月19日～2021年1月31日</p> <ul style="list-style-type: none"> ●クーポンマークのあるお店が対象です ●1人1回1枚 ●必ず来店時に提示 ●必ずメッセージを記入の上ご利用ください <p>期限や条件が異なるお店があるので、利用条件は各店の広告内でご確認ください。</p> <p style="text-align: right; border: 1px solid black; padding: 2px;">お店の方へ メッセージ</p>
---	---	---